



MANZANILLO, COLIMA a 11 de OCTUBRE del 2017

REF. PUERTO: FCLPANLPM 0387.17

REF. CLIENTE: 816000004085

C. ADMINISTRADOR DE LA ADUANA MARITIMA DEL PUERTO DE MANZANILLO, COLIMA
P R E S E N T E.

Por este conducto y bajo protesta de decir verdad declaramos que de conformidad a lo establecido en los artículos 36A y 40 ambos de la Ley aduanera, el artículo 65 del Reglamento de la Ley Aduanera y la Norma 14 apartado B 2ª unidad del Manual de Operación Aduanera, por este medio hacemos entrega al agente aduanal:

AGENTE ADUANAL:	JUAN CARLOS DELGADILLO CASILLAS	PATENTE:	3450
-----------------	---------------------------------	----------	------

CONOCIMIENTO DE EMBARQUE NO:	NYKSSZPT66886200
BUQUE:	MOL PARADISE 2607E
PUERTO DE EMBARQUE:	GUANGDONG, CHINA

CONTENEDOR(ES):	NYKU4412751	40 HC
-----------------	-------------	-------

El citado conocimiento de embarque Marítimo está consignado a nombre de nuestro cliente PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES S.A. DE C.V. (Se adjunta copia), mismo que nos ha girado instrucciones para hacer entrega al Agente aduanal citado en párrafos anteriores quien fue designado por el importador final.

LOGISTICA PORTUARIA DE
MANZANILLO, S.A. DE C.V.
R.F.C.LPM-050301-E69
PRIVADA PAROTAS / # 1, VALLE DE LAS GARZAS
C.P. 28219 MANZANILLO, COL.
TEL.S/ (314) 333 00 71 / 72 / 73 / 336 75 68.

Atentamente JOSE MENDOZA
Logística Portuaria de Manzanillo S.A. de C.V.

LOGISTICA PORTUARIA DE MANZANILLO, S.A. DE C.V.



DELIVERY ORDER

Our ref D/O No:	MEXT00893400	Issue Office :	MEXBB	Issue Date :	11-OCT-17
Bill of Lading No.:	NYKSSZPT66886200	Customs Ref. No. :		Customs Ref. No. :	
Consignee :	PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES S.A. DE C.V.				
D/O Receiver :					
Phone :		PIC :			
Vessel Voyage Dir :	MOL PARADISE 2607E				
Place of Receipt :	DACHAN BAY, GUANGDONG				
Port of Loading :	DACHAN BAY, GUANGDONG				
Port of Discharging :	MANZANILLO	ETA/Vessel Arrival Date :	12-OCT-17 00:00		
Place of Delivery :	GUADALAJARA				
Customs Commodity :	LIGHTING FIXTURES				
Cargo Pick Up Loc :	MXZLO01 (SSA MEXICO S.A. DE C.V.) SSA Mexico S.A. de C.V., Carr. Manzanillo-Santiago k.m 4.5, Puerto Interior, Manzanillo, Col. C.P. 28200 (TEL : 3143311000)				
Empty Return Locations :	MXGDL33 (INTERMODAL MEXICO, S.A. DE C.V.) Av. doctor R. Michel NO.1780 Col., Atlas Esq. Rio La Barca, Guadalajara Jalisco 4870, Mexico (TEL :)				
Total Q'TY of Container :	20ft - 0 / 40ft - 1				
Total Package :	967CT				
Total Weight :	6470.000KGS	Total Measure :	66.610CBM		
		Disch :	SSA MEXICO S.A. DE C.V.		

Container No.	TP/SZ	Seal No
NYKU4412751	40'DRY HC.	CN1878006

Remark

ORIGINAL DELIVERY ORDER



ORIGINAL NON NEGOTIABLE

SHIPPER/EXPORTER PANALPINA WORLD TRANSPORT (PRC) LTD. SHENZHEN BRANCH 42F, GOLDEN BUSINESS NO.2028 EAST SHENNAN RD., 518007 SHENZHEN, CHINA AS AGENT FOR AND ON BEHALF OF >		BOOKING NO. SZPT66886200	SEA WAYBILL NO. NYKSSZPT66886200
CONSIGNEE PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES S.A. DE C.V. AV. ROYAL COUNTRY NO. 4596 PISO 6A Y 3B CUBE 2 COL. PUERTA DE HIERRO, CP 45116 ZAPOPAN JALISCO >>		EXPORT REFERENCES (for the Merchant's and/or Carrier's reference only. See back clause 8. (3).)	
NOTIFY PARTY (It is agreed that no responsibility shall be attached to the Carrier or its Agents for failure to notify) PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES S.A. DE C.V. AV. ROYAL COUNTRY NO. 4596 PISO 6A Y 3B CUBE 2 COL. PUERTA DE HIERRO, CP 45116 ZAPOPAN JALISCO >>		FORWARDING AGENT-REFERENCES FMC NO.	
PRE-CARRIAGE BY		PLACE OF RECEIPT DACHAN BAY, GUANGDONG	
OCEAN VESSEL VOYAGE NO. FLAG MOL PARADISE 2607E		PORT OF LOADING DACHAN BAY, GUANGDONG	
PORT OF DISCHARGE MANZANILLO		PLACE OF DELIVERY GUADALAJARA	
		FINAL DESTINATION (for the Merchant's reference only) GUADALAJARA	
		TYPE OF MOVEMENT (IF MIXED, USE DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS FIELD) FCL / FCL CY / DOOR	

(CHECK "HM" COLUMN IF HAZARDOUS MATERIAL) PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER BUT NOT ACKNOWLEDGED BY THE CARRIER				
CNTR. NOS. W/SEAL NOS. MARKS & NUMBERS	QUANTITY (FOR CUSTOMS DECLARATION ONLY)	H M	DESCRIPTION OF GOODS	GROSS WEIGHT
NYKU4412751 / CN1878006			/ 967 CARTONS / FCL / FCL/40HQ	6470.000KGS/66.610M3
N/M	967 CARTONS		967 CARTONS IN TOTAL 1X40HC CONTAINER(S) SAID TO CONTAIN: LIGHTING FIXTURES SHIPPER'S DESIRE TO STATE THAT H.S CODE:9405100 S/C:SIN04253 > PANTAINER (H.K.) LTD. TAX ID:440300667058518 TEL:+86 (755) 25180511 FAX:+86 (755) 22191230	6470.000KGS 66.610CBM

LOGISTICA PORTUARIA DE
MANZANILLO, S.A. DE C.V.
R.F.C LPM-050301-E69
PRIVADA FARO TAS 1 # 1, VALLE DE LAS GARZAS
C.P. 28219 MANZANILLO, COL.
TELS: (314) 333 80 71 / 72 / 73 / 336 79 67

** TO BE CONTINUED ON ATTACHED LIST **

Declared Cargo Value US \$. If Merchant enters a value, Carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged.

FREIGHT & CHARGES PAYABLE AT / BY: SHENZHEN, GUANGDONG MEXICO CITY		SERVICE CONTRACT NO. SIN04253	DOC FORM NO.	COMMODITY CODE	EXCHANGE RATE	[1] ORIGINAL BILLS(S) HAVE BEEN SIGNED. DATE CARGO RECEIVED DATE LADEN ON BOARD 19 SEP 2017 PLACE OF BILL(S) ISSUE SHENZHEN DATED 19 SEP 2017
CODE	TARIFF ITEM	FREIGHTED AS	RATE	PREPAID	COLLECT	

The printed terms and conditions on this Bill are available at its website at www.nykline.com

TOTAL

SIGNED BY: NYK LINE (CHINA) CO., LTD.
SHENZHEN BRANCH
as agent for and on behalf of

TOTAL PREPAID IN PAYMENT CURRENCY

[Signature]

NIPPON YUSEN KAISHA
(NYK LINE), AS CARRIER

